

Guatemala 31 de mayo de 2016

Víctor Daniel Aguilar Aguirre
Viceministro de Energía y Minas
Ministerio de Energía y Minas

Su Despacho

Señor Viceministro:

Por este medio me dirijo a usted con el propósito de dar cumplimiento a la Cláusula Octava del Contrato Número AC-46-2016, celebrado entre la **Dirección Superior** y mi persona para la prestación de servicios técnicos, bajo el renglón 029; en virtud de la cual presento el **Informe Mensual** de las actividades desarrolladas en el período comprendido del 1 al 31 de **mayo** de 2016.

Apoyo en las actividades que se detallan a continuación:

EXPEDIENTE	ENTIDAD	ASUNTO	ACTIVIDAD
DGE-234-2014	EEB Ingeniería y Servicios, S. A.	Solicitud de Autorización Definitiva para Utilizar Bienes de Dominio Público para prestar el servicio de transporte de electricidad.	Providencia de traslado a la DGE para su conocimiento, adjuntado copia del contrato y póliza respectiva.
MP001-2016-13720	Ministerio Público	Solicitud de información de la entidad Distribuidora de Electricidad de Occidente, S. A. derivado de un hecho surgido en Colotenango, Huehuetenango.	Providencia de traslado a Registro y la DGE para que atiendan lo solicitado por el MP.
DGH-305-00 CS	Marco Tulio Gento Guerrero	Interpone recurso de revocatoria en contra de la resolución 260, emitida por la Dirección General de Hidrocarburos.	Providencia para dar audiencia a Jurídico, adjuntado la certificación del expediente solicitado por dicha Unidad.
GJ-12-2016	Comisión Nacional de Energía Eléctrica	Solicita copia del expediente de cancelación de inscripción como Gran Usuario de la entidad Banco G&T Continental, S. A., 6 Avenida, 9-08, zona 9.	Providencia de traslado a la CNEE, adjuntando la fotocopia del expediente.
GJ-15-2016	Comisión Nacional de Energía Eléctrica	Solicita copia del expediente de cancelación de inscripción como Gran Usuario de la entidad Disar, S. A., Km. 30 Carretera a Chimaltenango, San Bartolomé Milpas Altas, Sacatepequez.	Providencia de traslado a la CNEE, adjuntando la fotocopia del expediente.
GJ-24-2016	Comisión Nacional de Energía Eléctrica	Solicita copia del expediente de cancelación de inscripción como Gran Usuario de la Azul Profundo, S. A.	Providencia de traslado a la DGE para que adjunte las copias, en virtud que el expediente se encuentra en dicha Dirección.
DGE-15-2016	Pollo Campero, S. A.	Cancelación como Gran Usuario para el punto de suministro ubicado en el Centro Comercial Metronorte, zona 18.	Providencia de traslado a la DGE, debió a que Registro ya cumplió con el previo de dicha Dirección.

DGH-51-2015	Perenco Guatemala Limited	Presenta Transferencias presupuestarias correspondientes al año 2014.	Providencia de traslado a Jurídico, debido a que ya se cumplió con el previo.
GTM-2015-23	Administrador del Mercado Mayorista	Interpone recurso de revocatoria parcial en contra de la resolución GJ-ResolFin2016-11, emitida por la Comisión Nacional de Energía Eléctrica, Informe de Transacciones Económicas.	Providencia de traslado a la CNEE para envíe el expediente e informe el estatus del mismo.
ET-CT-023	Peña Rubia, S. A.	Presenta fotocopia simple de la sentencia de fecha 29 de septiembre de 2008, emitida por la Sala Segunda del Tribunal de lo Contencioso Administrativo.	Providencia de traslado a la DGM para que envíe el expediente de merito.
SIN NUMERO	EEB Ingeniería y Servicios, S. A.	Solicita certificación de autorización definitiva para utilizar bienes de dominio público.	Previo que la entidad especifique que solicita.
DGH-474-2015	Petro Energy, S. A.	Sanción por pago extemporaneo de las regalías correspondientes al mes de agosto 2015.	Resolución aplicando la sanción correspondiente.
SN	Victor Barrera Lopez	Interpone recurso de revocatoria en contra de la resolución 107, emitida por la Dirección General de Hidrocarburos, sanción por vender gas sin autorización.	Providencia de traslado a la DGH para adjunte el memorial y emita el informe circunstanciado
LEXT-195	Piedras Negras, S. A./Derecho Minero Piedras Negras	Inicio de Económico Coactivo por pago extemporaneo de la multa impuesta a través de la resolución 351, emitida por la Dirección General de Minería.	Providencia de traslado a la PGN, debido a que ya se notificó a la entidad.
DRCC-22-2010	Distribuidora de Electricidad de Oriente, S. A. (DEORSA)	Señala los Abogados que la auxilian y un nuevo lugar para recibir notificaciones.	Resolución denegando la solicitud por error en la identificación del expediente.
DGE-93-2015	Hidroeléctrica Candelaria, S. A.	Autorización definitiva para utilizar bienes de dominio público para la instalación de la Hidroeléctrica Candelaria.	Providencia de traslado a Jurídico para que emita opinión.
DGH-674-15	Carlos Damecio Crispin	Interpone recurso de revocatoria en contra de la resolución 0001, emitida por la Dirección General de Hidrocarburos, sanción por trasladar combustible a personas que no tienen licencia y por trasiego de petróleo.	Providencia para dar audiencia a Jurídico.
GRC-15-113	Empresa Eléctrica de Guatemala, S. A. (EEGSA)	Interpone recurso de revocatoria en contra de la resolución GJ-ResolFin2016-1, emitida por la Comisión Nacional de Energía Eléctrica, derivada de la denuncia presentada por Sheny Choy.	Providencia para admitir a trámite el recurso.
DGE-11-2016	Bloquera Famaconsa, S. A.	Inscripción Temporal como Gran Usuario para el punto de suministro ubicado en Aldea Chispán, Estanzuela, Zacapa.	Resolución autorizando la inscripción.
SEXT-005-06	Carlos Cordon/Derecho Minero Cantera Sofia	Otorgamiento de Licencia de Explotación.	Providencia de traslado a la DGM para que indique el estado del expediente.
DGH-369-2015	City Peten S de RL	Suspensión temporal de cumplimiento de las obligaciones contractuales por fuerza mayor.	Previo, que la DGH solicite a la entidad lo recomendado por Jurídico.
GJ-89-2015	Comisión Nacional	Solicita fotocopia del expediente de la cancelación como Gran Usuario de la entidad Tadeus Apartamentos, S. A., 1ra. Avenida,	PENDIENTE

	de Energia Electrica	7-60, zona 14, Servicios Generales, Guatemala, Guatemala.	
SEXT-004-09	Resources, S. A.	Otorgamiento de Licencia de Explotacion denominada Rio Esclavos 2.	Providencia de traslado a la DGM para su archivo, viene de la CSJ.
DGH-218-11	Direccion General de Hidrocarburos	Proyecto de Convocatoria para licitar areas de interes petrolero, con la finalidad de celebrar contratos de exploracion y explotacion de hidrocarburos en las areas PAC-1-2011, PAC-2-2011 y PAC-3-2011.	Providencia de traslado a Archivo.
DGH-232-2015	Leonel Estuardo Ramirez	Interpone recurso de revocatoria en contra de la resolucion 1076, emitida por la Direccion General de Hidrocarburos, sancion por vender menos contenido de productos petroleros.	Resolucion declarando sin lugar el recurso.
DGH-395-13	Blue Oil, S. A.	Interpone recurso de revocatoria en contra de la resolucion 1058, emitida por la Direccion General de Hidrocarburos, sancion por no cumplir con las especificaciones de calidad de los productos petroleros en la importacion de dichos productos.	Resolucion declarando sin lugar el recurso.
GRC-2-2015	Empresa Electrica de Guatemala, S. A. (EEGSA)	Interpone recurso de revocatoria en contra de la resolucion GJ-ResolFin2015-333, emitida por la Comision Nacional de Energia Electrica, denuncia de German Yalibat.	Providencia para dar audiencia a Juridico.
GRC-15-84	Distribuidora de Electricidad de Oriente, S. A. (DEORSA)	Interpone recurso de revocatoria en contra de la resolucion GJ-ResolFin2016-38, emitida por la Comision Nacional de Energia Electrica, denuncia Arvin Pereira.	Providencia para dar tramite al Recurso.
GJ-30-2016	Comision Nacional de Energia Electrica	Solicita fotocopia del expediente de la cancelacion como Gran Usuario de la entidad Bananera Marinala, S. A., kilometro 123, Carretera a Sipacate, Finca Marinala, zona 0, La Gomera, Escuintla.	Providencia de traslado a la DGE para que adjunte las focopias, en virtud que el expediente se encuentra en dicha Direccion.
DGH-699-2014	Compañia Petrolera del Atlantico, S. A.	Interpone recurso de reposicion en contra de la resolucion número 372, emitida por este Ministerio, a través de la cual se aprueba un informe trimestral, y se reconocen costos recuperables y no recuperables.	Providencia para dar tramite al Recurso.
GRC-114-2014	Distribuidora de Electricidad de Occidente, S. A. (DEOCSA)	Interpone recurso de revocatoria en contra de la resolucion número GJ-ResolFin2015-534, emitida por la Comision Nacional de Energia Electrica.	Providencia para dar tramite al Recurso.
SIN NUMERO	Transportadora de Energia de Centroamerica, S. A. (TRECSA)	Declaratoria de hechos constitutivos de Fuerza Mayor o Caso Fortuito en el Lote B.	Providencia de traslado a la DGE para que inicie procedimiento.
SIN NUMERO	Pamela Consuegra Rossell	Licencia con goce de salario por estudios.	Resolucion autorizando la licencia.
DGE-33-2016	Genepal, S. A.	Inscripcion como Agente Generador de Electricidad, El Recreo II.	Providencia de traslado a Juridico para que emita opinion.
DCC-337-2009	Empresa Electrica de Guatemala, S. A.	Interpone recurso de revocatoria en contra de la resolucion GJ-ResolFin-2537, emitida por la Comision Nacional de Energia	Providencia de traslado a la CNEE para que ejecute lo

	(EEGSA)	Eléctrica.	resuelto, viene de la Sala.
DGE-029-2016	Pollo Campero, S. A.	Inscripción Gran Usuario de Electricidad, Ruta 4, zona 1, Salama, Baja Verapaz, con contador 006C500035.	Resolución autorizando la inscripción.
GJ-10-735	Instituto Nacional de Electrificación (INDE)	Interpone recurso de revocatoria en contra de la resolución CNEE-216-2010, emitida por la Comisión Nacional de Energía Eléctrica.	Providencia de traslado a la CNEE para que ejecute lo resuelto, viene de la Sala.
SEXT-005-06	Carlos Cordon/Derecho Minero Cantera Sofia	Otorgamiento de Licencia de Explotación.	Providencia de traslado a Desarrollo Sostenible para consulta.
DGH-610-2014	Petro Energy, S. A.	Presentación del Programa Anual de Explotación correspondiente al año 2015.	Providencia de traslado a la CNP para que transcriba el punto de acta.
DGH-474-2013 CS	Latin American Resources Ltd	Inicio de Económico Coactivo por incumplimiento del pago de las regalías definitivas de mayo 2015, establecidas en la resolución 118 emitida por la DGH.	Certificación de la Resolución y Providencia de traslado a la PGN.
DGH-305-00	Marco Tulio Gento Guerrero	Interpone recurso de revocatoria en contra de la resolución 260, emitida por la Dirección General de Hidrocarburos.	Providencia para dar audiencia a la PGN.
DGH-298-2015	City Peten S de RL.	Presentación del primer reconocimiento arqueológico de área de conformidad con el numeral 7.6 de la Clausula Séptima del Contrato 1-2011.	Resolución aprobando el reconocimiento.
SIN NUMERO	Ministerio Público	Solicita constancia laboral del Licenciado Rogelio Zarceño Gaitan.	Providencia de traslado a Recursos Humanos para que extienda la constancia.
SIN NUMERO	Ministerio Público	Informe de la entidad Exploraciones Mineras de Guatemala, S. A. (Derecho Minero VII Derivada).	Providencia de traslado a la DGM y a Gestión Socio Ambiental.
DGA-DF-OF-116-2016	Dirección General Administrativa	Aprobación de las Bases de Cotización para la adquisición de gases para las pruebas en los Laboratorios Técnicos de este Ministerio.	Resolución aprobando las bases.
DGE-259-2004	Aerogases, S. A. (Aerogases de Guatemala)	Cancelación como Gran Usuario de Electricidad, kilómetro 26.5, Carretera Panamericana, San Lucas Sacatepequez, Sacatepequez.	Providencia de traslado a Jurídico.
DGH-616-2010	Chung An Lin	Interpone recurso de revocatoria en contra de la resolución 2264, emitida por la Dirección General de Hidrocarburos.	Providencia de traslado a la DGH para que ejecute lo resuelto, viene de la Sala.
DRCS-145-2011	Distribuidora de Electricidad de Oriente, S. A. (DEORSA)	Interpone recurso de revocatoria en contra de la resolución GJ-ResolFin2012-277, emitida por la Comisión Nacional de Energía Eléctrica.	Providencia de traslado a la CNEE para que ejecute lo resuelto, viene de la Sala.
DGH-27-2011	Perenco Guatemala Limited	Solicitud de moratoria para el cumplimiento de las obligaciones de perforación derivadas de la prórroga del contrato 2-85.	Providencia de traslado a la DGH para que indique si aun existe la moratoria.
DGH-27-2016	Petro Energy, S. A.	Presentación de la renovación de la fianza de responsabilidad civil número RC-10056, vigente del 9 de noviembre de 2011 al 9	Providencia de traslado a Registro para que anote la

		de noviembre de 2016.	fianza.
LEXR-766	Rodrigo Enrique Franco	Interpone recurso de revocatoria en contra de las resoluciones 428 y 110, emitidas por la Direccion General de Minería.	Providencia de traslado a la DGM para ejecute lo resuelto, viene de la Sala.
DGE-23-2004	Generadora Montecristo, S. A.	Verificacion del cumplimiento del Contrato de Autorizacion Definitiva para Utilizar Bienes de Dominio Publico para instalar la Central Generadora Electrica Montecristo.	Providencia de traslado a Juridico para cumpla con lo solicitado por Desarrollo Energetico.
DGE-34-2016	Compañía de Desarrollo Bananero de Guatemala, S. A.	Inscripcion Temporal como Gran Usuario de Electricidad, Nuevo Predio Bandegua, Predio Macrolotes, Km. 290.5 Carretera al Atlantico, Puerto Barrios, Izabal.	Providencia de traslado a Registro para que atienda lo solicitado por Desarrollo Energetico.
GTPN-174-2014	Hidronorte, S. A.	Interpone recurso de revocatoria en contra de la resolucion GJ-ResolFin2015-370, emitida por la Comision Nacional de Energia Electrica.	Providencia para dar audiencia a Juridico.
DGE-217-2015	Pollo Campero, S. A.	Informa la reincorporacion de consumo de energia del punto de suministro ubicado en la Calzada San Juan 35-00 zona 7.	Providencia de traslado a Juridico para que emita opinion.
DGH-430-2015	Latin American Resources Ltd	Interpone recurso de reposicion en contra de la resolucion 5013, emitida por este Ministerio, sancion por pago extemporaneo de las regalias provisionales de julio del 2015.	Providencia para dar audiencia a Juridico.
GAJ-187-2003	Distribuidora de Electricidad de Oriente, S. A. (DEORSA)	Interpone recurso de revocatoria en contra de la resolucion GJ-ResolFin2012-171, emitida por la Comision Nacional de Energia Electrica.	Providencia de traslado a la CNEE para que ejecute lo resuelto, viene de la Sala.
DGH-595-2015	Perenco Guatemala Limited	Informe Trimestral de Operaciones de Explotacion y de Ejecucion Presupuetaria de julio a septiembre 2015.	Providencia de traslado a la CNP para que emita opinion.
DGE-64-2011-FM-F-87	Transportadora de Energia de Centroamerica, S. A. (TRECASA)	Aprobacion de la propuesta tecnica de las variantes y ejecucion de las mismas, para viabilizar las obras correspondientes a los lotes A, B y F, afectados por los eventos de fuerza mayor.	Resolucion denegando la propuesta.
DGH-257-2009	Petro Energy, S. A.	Inicio de cobro Economico Coactivo por incumplir con el pago de la multa impuesta en la resolucion 1219, emitida por la Direccion General de Hidrocarburos.	Providencia de traslado a la DGH para su archivo, viene de la PGN porque ya se efectuó el pago.
	Instituto Nacional de Electrificación (INDE)	Zunil	Se lo entregue a Marlon por instrucciones de Dulce.
GJ-94-2015	Comision Nacional de Energia Electrica	Solicita fotocopia del expediente de cancelacion como Gran Usuario de la entidad Franquicia de Limpieza, Servicio y Calidad, S. A., 6 avenida, 14-84, zona 9.	Se traslada a Jaqui para que adjunte la fotocopia.
DGH-11-2016 CS	Latin American Resources Ltd	Sancion por incumplir con sus obligaciones contractuales.	Providencia de traslado a Juridico para que emita opinion.

GRC-132-15	Empresa Eléctrica de Guatemala, S. A. (EEGSA)	Interpone recurso de revocatoria en contra de la resolución número GJ-ResolFin2015-480, emitida por la Comisión Nacional de Energía Eléctrica, denuncia María Rosario López.	Providencia para dar audiencia a Jurídico.
DGH-318-2015 CS	Compañía Petrolera del Atlántico, S. A.	Interpone recurso de revocatoria en contra de la resolución número 1098, emitida por la Dirección General de Hidrocarburos.	Providencia para dar audiencia a la PGN.
DGE-142-2014	Instituto Nacional de Electrificación (INDE)	Modificación del Acuerdo Ministerial número 23-2015 y de la resolución número 399, ambos de fecha 4 de febrero de 2015.	Se le entrego a Marlon por instrucciones de Dulce.
DRCC-175-2012	Distribuidora de Electricidad de Occidente, S. A. (DEOCSA)	Interpone recurso de revocatoria en contra de la resolución GJ-ResolFin2014-121, emitida por la Comisión Nacional de Energía Eléctrica, derivada de la denuncia de Genaro Esquit.	Resolución declarando sin lugar el recurso.
REF. AMPARO 3984-2015	Corte Suprema de Justicia	Solicita el expediente administrativo DCC-481-2009 correspondiente a la Empresa Eléctrica de Guatemala, S. A.	Oficia para la CNEE, solicitando que se reenvie el expediente.
SIN NUMERO	Congreso de la República de Guatemala	Información de la licencia de explotación ubicada en el Caserío Las Conchas, San Felipe, Retalhuleu.	Oficio para solicitar prórroga.
DGE-49-2016	Pollo Campero, S. A.	Suspensión temporal como Gran Usuario, 14 calle El Frutal, zona 5, Villa Nueva, Guatemala.	Providencia de traslado a Registro para que atienda el previo de Jurídico.
SIN NUMERO	Energía del Ocosito, S. A.	Modificación de la transferencia de la autorización para utilizar bienes de dominio público, Hidroeléctrica Las Fuentes II.	Providencia de traslado a Jurídico para que emita opinión.
DGE-439-2008	Inversiones Agrícolas Diversificadas, S. A.	Presentación de la capacidad financiera según el Contrato para Utilizar Bienes de Dominio Público, Hidroeléctrica El Volcán (Estados Financieros al 31 de diciembre de 2015)	Providencia de traslado a Jurídico.
DGE-056-2016	Chiquita Guatemala, S. A.	Actualización de la inscripción como Gran Usuario de Electricidad, por cambio de denominación social, Terminal Ferroviaria, Puerto Barrios.	Providencia de traslado a Jurídico.
DGE-44-2016	Pentagua, S. A.	Inscripción como Gran Usuario de Electricidad, Manzana N, lote 16, Colonia Las Margaritas Bucaro, zona 12, Villa Nueva.	Providencia de traslado a Jurídico.
DGE-225-2011	Transportadora de Energía de Centroamérica, S. A. (TRECASA)	Estados Financieros del año 2013 y 2014.	Providencia de traslado a Jurídico.
DGH-OFI-183-2016	Dirección General de Hidrocarburos	Precios del petróleo provisionales de febrero 2016.	Providencia de traslado a la CNP.
DGE-201-2012	Hidro Jumina, S. A.	Presentación del Reporte Trimestral de Avance del Proyecto Hidroeléctrico El Cafetal.	Providencia de traslado para que se adjunte al expediente de mérito.
DGH-316-2014	Empresa Petrolera del Itzmo, S. A. (EPI)	Programa Anual de Operaciones de Explotación y Presupuesto Anual correspondiente al periodo comprendido del 1 de enero al 31 de diciembre de 2016.	Providencia de traslado a la CNP.

SIN NUMERO	Carlos Alberto Santa Cruz Fortin/ Arenera Polochic	Acreditacion de pago de la multa impuesta.	Providencia de traslado a Fiscalizacion para que verifique si se realizo el pago.
SIN NUMERO	Gobernacion Departamental de Alta Verapaz	Remite memorial de oposicion por parte de las aldeas que conforman la Micro Region Sacquil del municipio de San Juan Chamelco, departamento de Alta Verapaz al funcionamiento del Proyecto Hidroelectrico Renace II	Providencia de traslado a la DGE para que verifique si ya existe un expediente.
DGH-131-12	Gasolinas La Comunidad, S. A.	Interpone recurso de revocatoria en contra de la resolucion 200, emitida por la Direccion General de Hidrocarburos, a traves de la cual suspende la Licencia de Operación.	Providencia admitiendo el recurso a tramite.
GRC-101-2015	Empresa Electrica de Guatemala, S. A. (EEGSA)	Interpone recurso de revocatoria en contra de la resolucion GJ-ResolFin2015-346, emitida por la Comision Nacional de Energia Electrica, derivada de la denuncia presentada por Edin Von.	Providencia decretando diligencias para mejor resolver.
SIN NUMERO	Direccion General de Hidrocarburos	Precios Provisionales de Mayo 2016	Acuerdo Ministerial fijando los precios
SIN NUMERO	Direccion General de Hidrocarburos	Precios Fijos de Marzo 2016	Acuerdo Ministerial fijando los precios
GJ-33-2016	Comision Nacional de Energia Electrica	Solicita fotocopia del expediente de la cancelacion como Gran Usuario de la entidad Centro de Materiales de Construccion, S. A., 19 calle y 4 avenida, zona 10.	Se trasla a Jacky para adjunte las fotocopias.
GJ-34-2016	Comision Nacional de Energia Electrica	Solicita fotocopia del expediente de la cancelacion como Gran Usuario de la entidad High Q International, S. A., Camino a aldea El Guayabal, finca quebrada Honda, Estanzuela, Zacapa.	Se trasla a Jacky para adjunte las fotocopias.
DGH-508-12	Mauricio Jimenez	Interpone recurso de revocatoria en contra de la resolucion número 1065, emitida por la Direccion General de Hidrocarburos.	Resolucion declarando con lugar parcialmente el recurso.
1145-2016-74	Sala Quinta del Tribunal de lo Contencioso Administrativo	Solicita copia certificada e informe circunstanciado del expediente numero DRCT-22-2013, Distribuidora de Electricidad de Oriente, S. A.	Informe Circunstanciado
GRC-2-2015	Empresa Electrica de Guatemala, S. A. (EEGSA)	Interpone recurso de revocatoria en contra de la resolucion número GJ-ResolFin2015-333, emitida por la Comision Nacional de Energia Electrica, derivada de la denuncia de German Yalibat.	Providencia para dar audiencia a la PGN.
CT-131	Hilario Perez Calanche/Derecho Minero Marmoleria Perez	Solicita convenio de pago para solventar sus obligaciones financieras.	Resolucion rechazando la solicitud.
DGE-157-2014	Transportadora de Energia de Centroamerica, S. A. (TRECESA)	Roderico Guillermo Aguja Flores interpone recurso de reposicion en contra de la resolucion 1650, emitida por este Ministerio, en la cual se le deniega su oposicion a la constitucion de una servidumbre.	Resolucion declarando sin lugar el recurso.
LEXT-187	Raquelita III	Mary Louise Johnson solicita se le declare heredera del señor Jay George Ridinger y se le ceda el derecho minero.	Resolucion denegando la solicitud.
75-2016	Sala Sexta del Tribunal de lo	Solicita copia certificada e informe circunstanciado del expediente numero DGH-581-2013, Compañía Petrolera del	Se solicito a Ruben que localizara el expediente.

	Contencioso Administrativo	Atlantico, S. A.	06.05.16.
--	----------------------------	------------------	-----------



Jorge José Daniel Soto Xiloj
DPI 244084653 0101



SECRETARIA GENERAL
MINISTERIO DE ENERGIA Y MINAS
GUATEMALA, C. A.

Vo.Bo.

Licda. Dulce María Leal López
Secretaria General

Aprobado



Viceministerio de Energía y Minas
DEPARTAMENTO DEL VICE-MINISTRO
GUATEMALA, C. A.

Víctor Daniel Aguirre Aguirre
Viceministro de Energía y Minas
Ministerio de Energía y Minas